

# CATÁLOGO DE PUBLICAÇÕES INTERNACIONAIS

A visão da Tearfund é ver milhões de pessoas livres da pobreza material e espiritual através de uma rede de igrejas locais. Nossas publicações trazem informações práticas e ferramentas para equipar as pessoas que trabalham para promover a mudança positiva em suas comunidades.

Abordamos uma série de tópicos, entre eles: segurança alimentar, saúde, desastres, mudança climática e defesa e promoção de direitos. Muitas das nossas publicações incluem estudos bíblicos e reflexões, criados para o trabalho de desenvolvimento ligado à Igreja. A maioria está disponível em inglês, português e espanhol. Todos podem ser baixados gratuitamente em nosso site [www.tearfund.org/tilz](http://www.tearfund.org/tilz).



Chris Boyd Tearfund



tearfund

# ROOTS

Os livros ROOTS visam ajudar organizações de desenvolvimento cristãs em seu trabalho. Eles trazem informações detalhadas sobre assuntos relevantes – seja sobre tópicos de desenvolvimento organizacional ou sobre a boa prática em questões fundamentais de desenvolvimento.

Todos os livros têm um formato semelhante:

**As perguntas para reflexão** ajudam os leitores a considerar as questões levantadas no livro e aplicar o aprendizado à sua própria situação.

**Os estudos de caso** de organizações parceiras da Tearfund permitem que os leitores aprendam com experiências de várias partes do mundo.

**Os estudos bíblicos** ajudam as organizações cristãs a realizar seu trabalho conforme os valores bíblicos.

**As folhas para distribuição** contidas em alguns dos livros podem ser fotocopiadas e distribuídas em oficinas de treinamento. Todos os livros foram criados de forma que possam ser facilmente fotocopiados.

**Os exercícios** contidos em alguns dos livros ajudam a aprendizagem.

## Idiomas disponíveis

Os livros ROOTS estão disponíveis através da Tearfund em português, espanhol, francês e inglês, salvo indicação em contrário. Alguns estão disponíveis em russo, em formato PDF. Os livros também foram traduzidos para outros idiomas em vários países.

- Visite [www.tearfund.org/languages](http://www.tearfund.org/languages) para obter mais informações.

Os livros ROOTS podem ser traduzidos, contanto que seja dado crédito à Tearfund. Para solicitar arquivos de design e nossas diretrizes para tradução, envie um e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org).



Tom Price Tearfund

## ROOTS 1 E 2 KIT DE FERRAMENTAS DE ADVOCACY

Um guia abrangente e fácil de usar sobre a teoria e a prática do *advocacy* (defesa e promoção de direitos). Essa é a segunda edição, revisada e ampliada, e inclui 80 estudos de caso.

2014, 238 páginas

- Disponível em versão impressa em português, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.



## ROOTS 3 AVALIANDO A CAPACIDADE DA SUA ORGANIZAÇÃO

Uma ferramenta de levantamento para ajudar as organizações a identificar suas necessidades de desenvolvimento de capacidades. Escrita particularmente para ser usada por facilitadores experientes.

2003, 76 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

## ROOTS 4 CONSTRUINDO A PAZ DENTRO DAS NOSSAS COMUNIDADES

Pontos de aprendizagem provenientes de estudos de caso de parceiros da Tearfund envolvidos no trabalho de construção da paz.

2003, 60 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

## ROOTS 5 GESTÃO DO CICLO DE PROJETOS

Descreve o ciclo de projetos e a utilização de ferramentas de planejamento, tais como levantamento de necessidades, levantamento de capacidades e análise das partes interessadas, e mostra claramente como desenvolver um marco lógico.

2003, 80 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês, inglês e russo.

**ROOTS 6 CAPTAÇÃO DE RECURSOS** Mostra como desenvolver uma estratégia de captação de recursos e diversificar as fontes de financiamento de uma organização.

2004, 76 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês, inglês e russo.

## ROOTS 7 PARTICIPAÇÃO INFANTIL

Examina a importância de incluir as crianças na vida comunitária e no planejamento, implementação e avaliação de projetos.

2004, 60 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.



**ROOTS 8 HIV (VIH) E AIDS (SIDA): COMEÇANDO A AGIR** *Esse livro foi publicado em 2005 e agora está desatualizado e não se encontra mais disponível.*

Acesse [www.tearfund.org/hivresources](http://www.tearfund.org/hivresources) para obter recursos atuais, estudos de caso e documentos de políticas.

---

**TODOS OS LIVROS ROOTS ESTÃO DISPONÍVEIS EM PORTUGUÊS, ESPANHOL, FRANCÊS E INGLÊS, SALVO INDICAÇÃO EM CONTRÁRIO**

---

## ROOTS 9 REDUZINDO O RISCO DE DESASTRES EM NOSSAS COMUNIDADES

Examina um processo chamado Avaliação Participativa do Risco de Desastres, que consiste em trabalhar com as pessoas locais para identificar ameaças e planejar ações para enfrentá-las.

2011, 97 páginas

- Disponível em versão impressa em francês e inglês (segunda edição revisada e ampliada); em português, apenas a primeira edição está disponível.
- Disponível em formato PDF em francês e inglês (segunda edição revisada e ampliada); em português e espanhol, apenas a primeira edição está disponível.



## ROOTS 10 GOVERNABILIDADE

**ORGANIZACIONAL** Examina princípios e questões de governança, de forma que as organizações possam melhorar sua estrutura de governança ou estabelecer um corpo diretivo, se ainda não tiverem um.

2006, 92 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

## ROOTS 11 PARCERIA COM A IGREJA LOCAL

Oferece ferramentas práticas, estudos de caso e modelos para organizações cristãs que desejam trabalhar de forma mais estreita com as igrejas locais.

2007, 88 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês, inglês e russo.

## ROOTS 12 GESTÃO DE RECURSOS HUMANOS

Examina políticas e práticas relativas ao pessoal que trabalha para uma organização. Inclui informações práticas sobre recrutamento, contratos e gestão e desenvolvimento de pessoal.

2008, 88 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.



Ralph Hodgson Tearfund

## ROOTS 13 SUSTENTABILIDADE AMBIENTAL

Ajuda as organizações a considerar o impacto do meio ambiente no seu trabalho, bem como o impacto do seu trabalho no meio ambiente. Examina como realizar uma avaliação ambiental e oferece ideias para incentivar a boa administração de recursos.

2009, 96 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.



**CD-ROM ROOTS v3.0** Um CD-Rom que contém os livros ROOTS de 1 a 13 em formato PDF. Por favor, observe que os livros 1, 2 e 9 incluídos são a primeira edição.

2009

- Inclui versões em português, espanhol, francês e inglês.

---

VISITE [www.tearfund.org/roots](http://www.tearfund.org/roots) PARA ACESSAR OS ARQUIVOS PDF DOS LIVROS ROOTS

---

# PASSO A PASSO

A *Passo a Passo* é uma revista que visa compartilhar informações, ideias, contatos e experiências em um contexto cristão, em âmbito de base. A revista incentiva a aplicação da missão integral em todos os aspectos do trabalho de desenvolvimento.

A *Passo a Passo* é publicada três vezes por ano e está disponível em português, espanhol, francês, hindi e inglês. Algumas das edições também foram produzidas em bengali, birmanês e chinês.

**EDIÇÕES PASSADAS** Todas as edições anteriores da *Passo a Passo* estão disponíveis gratuitamente no website Espaço de Aprendizagem Internacional da Tearfund, TILZ (Tearfund International Learning Zone) – [www.tearfund.org/tilz](http://www.tearfund.org/tilz), o que facilita a pesquisa de informações por tópico. Alguns títulos recentes são:

- Higiene e saneamento
- Tráfico humano
- Avicultura
- O valor dos alimentos
- Mobilização de recursos locais
- Conflito e paz
- Saúde materna
- Animais de produção
- Gestão de desastres
- Doenças não transmissíveis
- Estigma
- Árvores

**PASSO A PASSO ELETRÔNICA** Agora a *Passo a Passo* está disponível em versão eletrônica por e-mail, o que facilita para os leitores acessar cada edição nova através de um link que leva ao website.

**CD-ROM OU MEMÓRIA USB DO ÍNDICE DA PASSO A PASSO** Contém cópias de todas as edições anteriores da *Passo a Passo*, de 1 a 96, em formato PDF.

- Note-se que a versão em inglês foi produzida em 2015.
- Pode haver versões disponíveis em outros idiomas agora. Fale conosco para obter mais informações.



Alice Keen Tearfund



## Assine a *Passo a Passo*

Se desejar assinar a *Passo a Passo*, por favor, preencha o formulário que acompanha este folheto e envie-o para **International Publications, Tearfund, 100 Church Road, Teddington, TW11 8QE, Reino Unido**, ou envie um email para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org). Por favor, indique seu idioma de preferência (português, espanhol, francês, hindi ou inglês) e se prefere receber a versão impressa ou eletrônica da *Passo a Passo*. Por favor, forneça também seu endereço postal e o nome da sua organização (se pertinente).

# PILARES

O processo PILARES incentiva grupos de todos os tipos a se apropriarem do seu próprio desenvolvimento através da aprendizagem baseada em discussões. Os Guias PILARES fornecem uma variedade de tópicos informativos para ajudar as pessoas a implementar a mudança nas suas comunidades. Os livros não se destinam apenas à leitura. Os benefícios completos são alcançados somente através da discussão e da aprendizagem em pequenos grupos, com base no conteúdo, usando apenas uma seção de cada vez. Todos os Guias contêm estudos bíblicos para discussão em grupo.

Alice Keen Tearfund



## Tradução dos Guias PILARES

Os Guias PILARES foram criados de forma a facilitar sua tradução. O Manual PILARES oferece orientação às organizações que desejam realizar oficinas de tradução, e o CD-Rom contém arquivos de design para a impressão. Envie um e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org) para solicitar as diretrizes de tradução, mas primeiro, por favor, verifique a lista de traduções existentes no website TILZ ([www.tearfund.org/languages](http://www.tearfund.org/languages)).

Esse tipo de aprendizagem traz benefícios a qualquer grupo pequeno de pessoas que se encontre regularmente. Não é necessário ter um líder treinado – apenas um membro do grupo que saiba ler e que possa facilitar a discussão.

A pessoa que for facilitar a discussão deve ler o Guia completo algumas vezes para se familiarizar com todas as sessões e estudos bíblicos e, então, fazer o seguinte:

- Apresentar uma seção para que os membros do grupo vejam a relevância que ela tem para suas experiências. Pode ser útil começar com um estudo bíblico em grupo.
- Compartilhar as informações através da leitura do Guia em voz alta – às vezes, explicando as informações com outras palavras para ajudar as pessoas a entendê-las. Outra opção é fazer uma dramatização de papéis simples para enfatizar a questão.
- Liderar a discussão. Dar tempo às pessoas para que discutam cada questão por completo. Às vezes, elas podem precisar de ajuda para iniciar a discussão.
- Encerrar a reunião. Resumir o que foi aprendido e acordar quaisquer respostas que o grupo queira pôr em ação e como fazer isso.

---

**OS GUIAS E MANUAIS PILARES  
ESTÃO DISPONÍVEIS EM  
PORTUGUÊS, ESPANHOL,  
FRANCÊS E INGLÊS, SALVO  
INDICAÇÃO EM CONTRÁRIO**

---

## MANUAL DE HABILIDADES DE FACILITAÇÃO

Equipa as pessoas com as habilidades e a confiança necessárias para facilitar discussões em pequenos grupos. O manual foi criado como material de treinamento para as pessoas que forem usar os Guias PILARES com grupos locais.

2004, 80 páginas

- Disponível em versão impressa em espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**MOBILIZAÇÃO DA IGREJA** Incentiva os membros de igrejas a ampliar sua visão. Contém materiais sobre o papel da Igreja, liderança, grupos de estudo bíblico, planejamento, trabalho dentro da comunidade e como manter a visão da Igreja.

2004, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**ALIMENTAÇÃO SAUDÁVEL** Ideias para ajudar a melhorar a nutrição da família a baixo custo – grupos de alimentos, hortas, receitas, métodos de conservação de alimentos e higiene.

2003, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**MOBILIZAÇÃO DA COMUNIDADE** Um processo estimulante para incentivar e ajudar as comunidades a analisar sua própria situação e trabalhar em conjunto para fazer mudanças para melhor.

2003, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol e francês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**PREPARANDO-SE PARA DESASTRES** Incentiva as comunidades a considerar possíveis situações de risco, ajudando-as a se prepararem para responder de forma eficaz. Inclui informações sobre primeiros-socorros, estoques de emergência e abrigos comunitários.

2002, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

## AGROSSILVICULTURA

A agrossilvicultura melhora a conservação do solo, a nutrição, a fertilidade do solo, a produção de lenha e a renda familiar. Inclui informações sobre técnicas de viveiros.

2001, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em francês e inglês.



## CRÉDITO E EMPRÉSTIMOS PARA PEQUENAS EMPRESAS

Incentiva a boa prática na manutenção de registros, no planejamento e na manutenção de grupos de poupança e de crédito.

2001, 56 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.





Ralph Hodgson Tearfund

### MELHORIA DA SEGURANÇA ALIMENTAR

Informações práticas sobre o controle de pragas, bancos de cereais e novas técnicas de conservação e armazenamento de alimentos.

2001, 57 páginas

- Disponível em versão impressa em português, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, francês e inglês.

### DESENVOLVENDO AS CAPACIDADES DE GRUPOS LOCAIS

Incentiva os grupos a melhorar sua comunicação, eficácia e atividades.

2001, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês. A versão em inglês está disponível com ilustrações africanas ou asiáticas.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

### INCENTIVANDO A BOA HIGIENE E O

**SANEAMENTO** Compreensão dos fatos básicos sobre a boa higiene. Redução de doenças causadas pelo saneamento precário, falta de higiene e água suja. Ideias práticas para incentivar as pessoas a lavar as mãos, suprimentos de água potável segura e projetos de latrinas.

2005, 72 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

### BUSCANDO JUSTIÇA PARA TODOS

Compreensão dos direitos humanos e da paixão de Deus pela justiça, de forma que as comunidades estejam mais bem preparadas para se oporem às leis injustas e proteger os direitos de outros.

2006, 64 páginas

- Disponível em versão impressa em português, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**MANUAL PILARES** Traz informações sobre tradução e impressão em idiomas locais para as pessoas que quiserem usar o processo PILARES.

2001, 89 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**CD-ROM PILARES v5.0** Contém todos os Guias PILARES, o Manual PILARES e o Manual de habilidades de facilitação. A maioria dos Guias estão disponíveis com diferentes opções de ilustrações para diferentes regiões do mundo (África, Ásia ou América Latina).

2007

- Inclui versões em português, espanhol, francês e inglês, se disponíveis.

### DVD DE TREINAMENTO PILARES

Esse vídeo contém sete seções, que oferecem uma introdução sobre como utilizar os Guias PILARES, habilidades de facilitação, oficinas de treinamento, tradução e redação. O vídeo inclui algumas sessões práticas e discussão.

2007, 52 minutos

- Inclui vídeos em português, espanhol, francês e inglês.



---

**VISITE [www.tearfund.org/pillars](http://www.tearfund.org/pillars)  
PARA ACESSAR OS ARQUIVOS  
PDF DOS GUIAS PILARES**

---



# UMOJA

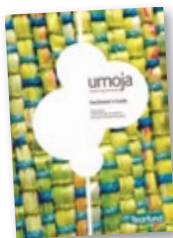
Umoja é uma iniciativa empolgante e transformacional de igrejas e comunidades. A iniciativa ajuda os líderes de igrejas e suas congregações a trabalhar em conjunto com a comunidade local para alcançar uma mudança positiva para a comunidade inteira. Esse é um processo que inspira e equipa a população local com uma visão para determinar seu próprio futuro, com seus próprios recursos.

## MANUAL DE FACILITAÇÃO UMOJA

Contém estudos bíblicos, atividades, energizadores, ferramentas, conselhos e um processo etapa por etapa para ajudar a igreja e a comunidade a se inspirar e começar a trabalhar pela transformação na sua comunidade.

2009, 174 páginas

- Disponível em versão impressa em português, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, bengali, chinês, inglês, nepalês e tailandês.



Cally Spittle Tearfund



## MANUAL DE COORDENAÇÃO UMOJA

Fornecer tudo que uma organização ou igreja precisa saber para iniciar e gerir um programa Umoja em várias comunidades locais.

2009, 117 páginas

- Disponível em versão impressa em português, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, bengali, francês, inglês, nepalês e tailandês.

## HIV/VIH E A SUA COMUNIDADE

Um manual de facilitação para suplementar o Umoja. Um guia suplementar para os facilitadores do processo Umoja, criado para ajudar as igrejas a trabalhar com as comunidades a fim de prevenir a propagação do HIV e reduzir seu impacto. Recomendado para ser usado nas igrejas e comunidades que já concluíram pelo menos um ciclo do processo.

2011, 46 páginas

- Disponível em versão impressa em francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, francês, inglês e nepalês.



VISITE [www.tearfund.org/umojaguides](http://www.tearfund.org/umojaguides) PARA ACESSAR OS ARQUIVOS PDF DOS RECURSOS ACIMA E LER UMA SELEÇÃO DE ESTUDOS DE CASO

# GUIAS POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS?

A Tearfund produziu uma série de folhetos, com base em muitos anos de experiência na defesa e promoção de direitos, sobre as seguintes questões:

**POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS NA ÁREA DE MUDANÇA CLIMÁTICA?** Esse folheto examina por que as organizações precisam usar diferentes táticas de defesa e promoção de direitos para ajudar a enfrentar o problema da mudança climática no âmbito local, nacional ou internacional.

2011, 23 páginas

- Disponível em versão impressa em inglês.
- Disponível em formato PDF em inglês.

**POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS NA ÁREA DE REDUÇÃO DO RISCO DE DESASTRES (RRD)?** Esse folheto explica por que a defesa e promoção de direitos na área de RRD é importante para a prestação de contas por parte dos governos quanto à RRD. O folheto está voltado para organizações já envolvidas na RRD, mas que ainda não consideraram a abordagem de defesa e promoção de direitos para a RRD.

2007, 15 páginas

- Disponível em formato PDF somente em espanhol, francês e inglês.

## **POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS NA ÁREA DE GOVERNANÇA E CORRUPÇÃO?**

Esse folheto enfatiza por que é importante realizar a defesa e promoção de direitos para combater a corrupção e promover a boa governança.

2012, 31 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

## **POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS NA ÁREA DO HIV (VIH)?**

Esse folheto explica por que a defesa e promoção de direitos é importante na área do HIV e por que a sociedade civil precisa exigir a prestação de contas por parte do governo no que diz respeito aos compromissos que assumiram quanto ao HIV. O folheto está voltado para organizações que já trabalham com o HIV, mas que ainda não consideraram a abordagem de defesa e promoção de direitos para o HIV.

2008, 15 páginas

- Disponível em formato PDF somente em português, espanhol, francês e inglês.

## **POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS EM QUESTÕES DE ÁGUA, SANEAMENTO E HIGIENE?**

Esse folheto mostra por que a questão da água, saneamento e higiene é crucial para os governos e uma prioridade política vital, e como uma abordagem de defesa e promoção de direitos nessas questões pode complementar uma abordagem baseada em programas para WASH. Segunda edição.

2009, 14 páginas

- Disponível em versão impressa em espanhol e francês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.



Huw Tyler Tearfund

VISITE [www.tearfund.org/whyadvocate](http://www.tearfund.org/whyadvocate)  
PARA ACESSAR OS  
ARQUIVOS PDF DESSES GUIAS

# CEDRA

CEDRA (Levantamento dos Riscos e da Adaptação à Mudança Climática e à Degradação Ambiental) é uma ferramenta estratégica de levantamento de riscos ambientais para agências que trabalham em países em desenvolvimento. Ela ajuda as agências a acessar e compreender a ciência da mudança climática e de degradação ambiental e garantir que seu portfólio de projetos inteiro seja resiliente.

**CEDRA** Esse guia abrangente para o processo CEDRA descreve como realizar os sete passos CEDRA, usando estudos de caso e exercícios. Segunda edição.

2012, 88 páginas

- Disponível em versão impressa em inglês.
- Disponível em formato PDF em português, árabe, birmanês, espanhol, francês, inglês, nepalês, russo e urdu.



**AVALIAÇÃO AMBIENTAL** Uma ferramenta para o âmbito de projetos para avaliar o impacto dos projetos no meio ambiente, bem como o impacto do meio ambiente nos projetos. Os usuários, então, decidem se devem modificar a montagem do projeto para que ele cause um impacto negativo menor e/ou um impacto positivo maior.

2009, 61 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

# OUTROS TÍTULOS

**OS DESASTRES E A IGREJA LOCAL** Um guia voltado para líderes de igrejas em regiões onde os desastres naturais são comuns (mas também relevante para outros líderes religiosos e ONGs). O guia aborda tópicos como levantamento de necessidades, comitês de gestão de desastres e diferentes tipos de desastres.

2011, 224 páginas

- Disponível em versão impressa em português e inglês.
- Disponível em formato PDF em português, espanhol, francês e inglês.

**DE MÃOS DADAS** Uma coleção de 23 estudos bíblicos que abordam uma variedade de questões relacionadas com o HIV, inclusive estigma, perdão, gênero, luto, casais sorodiscordantes e compreensão sobre a doença e o sofrimento. Os estudos podem ser adaptados para serem usados em sermões.

2010, 69 páginas

- Disponível em versão impressa em inglês e francês.
- Disponível em formato PDF em [www.tearfund.org/churchandhiv](http://www.tearfund.org/churchandhiv) em francês, inglês e nepalês.



**GUIE OS NOSSOS PASSOS** Contém 101 estudos bíblicos participativos sobre uma variedade de questões de desenvolvimento. Traz conselhos sobre como usar os materiais para o estudo bíblico em pequenos grupos e orientação sobre como elaborar estudos bíblicos.

2004, 52 páginas

- Disponível em versão impressa em português, espanhol, francês e inglês.
- Disponível em formato PDF em [www.tearfund.org/churchmobilisation](http://www.tearfund.org/churchmobilisation), em português, espanhol, francês e inglês.

## VISITE

[www.tearfund.org/environment](http://www.tearfund.org/environment)  
PARA ACESSAR OS ARQUIVOS PDF  
DOS RECURSOS CEDRA

# Website TILZ

TODAS AS NOSSAS PUBLICAÇÕES, INCLUSIVE AS EDIÇÕES PASSADAS DA PASSO A PASSO, ESTÃO DISPONÍVEIS GRATUITAMENTE NO NOSSO WEBSITE [www.tearfund.org/tilz](http://www.tearfund.org/tilz)



O website TILZ contém uma série de documentos adicionais sobre políticas e pesquisas sobre questões como mudança climática, desastres e segurança alimentar. O site contém seções sobre monitoramento e avaliação, envolvimento da Igreja no desenvolvimento e estudos bíblicos. Você também poderá ver como se envolver em comunidades temáticas (CoT), as quais são grupos para pessoas envolvidas no trabalho de base com o objetivo de transformar comunidades.

Todos esses materiais do site TILZ podem ser baixados gratuitamente.

Várias das publicações internacionais da Tearfund foram traduzidas para outros idiomas. Visite [www.tearfund.org/languages](http://www.tearfund.org/languages) para obter mais informações.

## ENCOMENDA DE EXEMPLARES IMPRESSOS

Visite [www.tearfund.org/publications](http://www.tearfund.org/publications) para comprar exemplares impressos das nossas publicações. Se não puder encontrar o que deseja, por favor, envie um e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org).

Alternativamente, por favor, preencha o formulário de encomenda que acompanha este catálogo e envie-o para o endereço abaixo juntamente com um cheque em nome da Tearfund.

*Todos os preços incluem a embalagem e o frete para qualquer parte do mundo.*

Há descontos para compras em grandes quantidades e talvez para os profissionais da área da saúde e/ou desenvolvimento que não puderem pagar o preço normal (por favor, envie um e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org)). Para as organizações que não puderem pagar, talvez seja possível fornecer um exemplar gratuito.

# tearfund

International Publications, Tearfund,  
100 Church Road, Teddington, TW11 8QE, Reino Unido  
T +44 (0)208 977 9144 E [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org)  
[www.tearfund.org/tilz](http://www.tearfund.org/tilz)



RECICLADO  
Papel feito de  
material reciclado

# FORMULÁRIO DE ENCOMENDA DE PUBLICAÇÕES INTERNACIONAIS

Para encomendar exemplares impressos de qualquer uma das nossas publicações, por favor, preencha o formulário de encomenda abaixo e envie-o para **International Publications, Tearfund, 100 Church Road, Teddington, TW11 8QE, Reino Unido.**

- Todos os preços incluem a embalagem e o frete para qualquer parte do mundo. Os pagamentos podem ser feitos em cheque (em nome da Tearfund).
- Há descontos para compras em grandes quantidades e talvez para os profissionais da área da saúde e/ou desenvolvimento que não puderem pagar o preço normal (por favor, envie um e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org)). Para as organizações que não puderem pagar, talvez seja possível fornecer um exemplar gratuito.
- Alternativamente, visite [www.tearfund.org/publications](http://www.tearfund.org/publications) para comprar cópias on-line. Se não puder encontrar o que deseja, por favor, envie um e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org).

**GRÁTIS**  
TODAS AS NOSSAS  
PUBLICAÇÕES PODEM  
SER BAIXADAS  
GRATUITAMENTE EM  
[www.tearfund.org/tilz](http://www.tearfund.org/tilz)

Assine a revista Passo a Passo no verso deste formulário →

PUBLICAÇÃO	IDIOMA <i>(Por favor, verifique o catálogo para ver se o idioma desejado está disponível)</i>	QUANTIDADE	PREÇO POR EXEMPLAR	PREÇO TOTAL
<b>ROOTS</b>				
ROOTS 1 e 2 Kit de ferramentas de <i>Advocacy</i>			£20	
ROOTS 3 Avaliando a capacidade da sua organização			£12	
ROOTS 4 Construindo a paz dentro das nossas comunidades			£12	
ROOTS 5 Gestão do ciclo de projetos			£12	
ROOTS 6 Captação de recursos			£12	
ROOTS 7 Participação infantil			£12	
ROOTS 9 Reduzindo o risco de desastres em nossas comunidades			£12	
ROOTS 10 Governabilidade organizacional			£12	
ROOTS 11 Parceria com a igreja local			£12	
ROOTS 12 Gestão de recursos humanos			£12	
ROOTS 13 Sustentabilidade ambiental			£12	
CD-Rom ROOTS v3.0			£5	
<b>PASSO A PASSO</b>				
Índice da PASSO A PASSO (CD-Rom)			£5	
Índice da PASSO A PASSO (Memória USB)			£5	
<b>PILARES</b>				
Manual de habilidades de facilitação			£7	
Guia PILARES Mobilização da igreja			£7	
Guia PILARES Alimentação saudável			£7	
Guia PILARES Mobilização da comunidade			£7	
Guia PILARES Preparando-se para desastres			£7	
Guia PILARES Agroforestry			£7	
Guia PILARES Crédito e empréstimos para pequenas empresas			£7	
Guia PILARES Melhoria da segurança alimentar			£7	
Guia PILARES Desenvolvendo as capacidades de grupos locais			£7	
Guia PILARES Incentivando a boa higiene e o saneamento			£7	

Guia PILARES Buscando justiça para todos			£7	
Manual PILARES			£7	
CD-Rom PILARES v5.0			£5	
DVD de Treinamento PILARES			£5	
<b>UMOJA</b>				
Manual de Facilitação Umoja			£14	
Manual de Coordenação Umoja			£14	
<b>PROMOÇÃO ESPECIAL</b> Manual de Facilitação e de Coordenação Umoja			£20	
Umoja: HIV/VIH e a sua comunidade			£5	
<b>CEDRA</b>				
CEDRA			£12	
Avaliação ambiental			£10	
<b>POR QUE DEFENDER E PROMOVER DIREITOS?</b>				
Why advocate on climate change?			£3	
Why advocate for disaster risk reduction?			£3	
Por que defender e promover direitos na área de governança e corrupção?			£3	
Por que defender e promover direitos na área do HIV (VIH)?			£3	
Por que defender e promover direitos em questões de água, saneamento e higiene?			£3	
<b>OUTROS TÍTULOS</b>				
Os desastres e a igreja local			£12	
Hand in hand			£6	
Guie os nossos passos			£3	
<b>TOTAL GERAL</b>				

## ASSINE A PASSO A PASSO

Se desejar receber a revista *Passo a Passo* três vezes por ano, por favor, preencha os dados aqui e envie para a Tearfund, no endereço abaixo. Alternativamente, envie as informações por e-mail para [publications@tearfund.org](mailto:publications@tearfund.org).

Por favor, marque:

Como você gostaria de receber a *Passo a Passo*?

- Pelo correio       Por e-mail  
 Pelo correio e por e-mail

Em que idioma você gostaria de receber a *Passo a Passo*?

- Inglês       Francês       Português  
 Espanhol       Hindi

NOME: .....

ORGANIZAÇÃO (se pertinente): .....

ENDEREÇO: .....

.....

PAÍS: .....

ENDEREÇO DE E-MAIL: .....

.....

TELEFONE: .....

.....